A BILL TO BE ENTITLED 1 AN ACT 2 relating to public school accountability for bilingual education and English as a second language and other special language 3 4 programs. BE IT ENACTED BY THE LEGISLATURE OF THE STATE OF TEXAS: 5 6 SECTION 1. Section 29.062, Education Code, is amended by amending Subsections (a), (d), and (e) and adding Subsections 7 (a-1), (b-1), (b-2), (d-1), and (f) to read as follows: 8 9 (a) The legislature recognizes that compliance with this subchapter is an imperative public necessity. Therefore, in 10 accordance with the policy of the state, the agency shall evaluate 11 12 the effectiveness of programs under this subchapter based on the following, disaggregated by campus and school district or 13 open-enrollment charter school: 14 (1) the academic excellence indicators adopted under 15 16 Section 39.051(a), including the results of assessment 17 instruments; 18 (2) the results of monitoring under Subsection (b); (3) the results of analysis under Subsection (b-1); 19 20 and 21 (4) the accomplishment of annual improvement goals designated under Subsection (d)(2). 22 23 (a-1) The agency may combine but may not replace evaluations

81R5102 CAS-F

24

By: Zaffirini

1

under this section with federal accountability measures concerning

1 students of limited English proficiency. (b-1) In measuring compliance under this subchapter, the 2 agency shall analyze the following, disaggregated by campus and 3 school district or open-enrollment charter school: 4 5 (1) frequency of requests by a campus, district, or open-enrollment charter school for a waiver of or exception to a 6 7 requirement relating to a program under this subchapter; (2) a rate of parental denial of approval of a 8 student's entry into, placement in, or exit from a program under 9 10 this subchapter that is at least 150 percent greater than the state average rate of parental denial; 11 12 (3) the difference in grade-level retention rates between students of limited English proficiency and students who 13 14 are not students of limited English proficiency; 15 (4) any variance of greater than 20 percent between the percentage of students identified as students of limited 16 17 English proficiency and the percentage of students whose families speak a language other than English at home, as determined by the 18 19 home language survey administered to all students new to a campus, district, or open-enrollment charter school as provided by Section 20 29.056(a)(1); 21 22 (5) any significant difference in academic performance between students of limited English proficiency and 23 24 students who are not students of limited English proficiency; and 25 (6) any significant difference in the dropout rate for 26 grade levels 9 through 12 between students of limited English proficiency and students who are not students of limited English 27

1 proficiency.

2 (b-2) If as a result of a program evaluation under this section the agency conducts a desk audit or on-site monitoring of a 3 campus, school district, or open-enrollment charter school, each 4 agency auditor or monitor must be appropriately certified by the 5 State Board for Educator Certification as provided for under 6 Section 29.061 for the bilingual education or English as a second 7 language or other special language program to be audited or 8 monitored. An emergency endorsement issued under Section 29.061(a) 9 10 is not considered appropriate certification for purposes of this 11 subsection.

The agency shall notify in writing a school district 12 (d) concerning a campus's or the district's noncompliance or an 13 open-enrollment charter school concerning the open-enrollment 14 15 charter school's [found in] noncompliance [in writing,] not later than the 30th day after the date of the desk audit or on-site 16 17 monitoring. The district or open-enrollment charter school shall take immediate corrective action. The corrective action must 18 19 include:

20

(1) a review and assessment of:

- 21 (A) procedures for identification of students of 22 limited English proficiency; 23 (B) procedures for placement of students in a 24 program under this subchapter; 25 (C) student assessment procedures, including 26 assessment of:
- 27 (i) English language proficiency;

	S.B. No. 548
1	(ii) proficiency in the language spoken at
2	home; and
3	(iii) academic achievement in, as defined
4	by commissioner rule, core content areas;
5	(D) provision of instruction under the program,
6	including assessment of the quality of instruction and whether the
7	program is being implemented as designed;
8	(E) credentials of instructional staff,
9	including:
10	(i) appropriate certification of teachers
11	providing English language development or content area instruction
12	to students of limited English proficiency; and
13	(ii) the amount of instruction provided by
14	teachers who hold emergency endorsements or who are teaching
15	outside the teacher's area of specialization;
16	(F) professional development provided to content
17	area teachers serving students of limited English proficiency;
18	(G) curricular materials used in providing
19	instruction; and
20	(H) program evaluation procedures, including
21	procedures for:
22	(i) ongoing monitoring to identify program
23	components needing improvement and implementing identified
24	improvements; and
25	(ii) identifying and closing any academic
26	achievement gap between students of limited English proficiency and
27	students who are not students of limited English proficiency; and

1 (2) designation by the district or open-enrollment 2 charter school of annual improvement goals that: (A) are based on the results of the review and 3 assessment under Subdivisions (1)(A) through (G) and Subdivision 4 5 (1)(H)(i); (B) are designed to improve academic achievement 6 7 in the core content areas by students of limited English 8 proficiency; and 9 (C) are based on the extent of any academic achievement gap identified under Subdivision (1)(H)(ii), with 10 incremental improvement goals established according to the size of 11 12 the achievement gap. (d-1) The agency shall review annual improvement in a 13 program under this subchapter as measured by the goals designated 14 under Subsection (d)(2). A campus, school district, or 15 open-enrollment charter school with a program that fails to meet 16 17 one or more annual improvement goals shall provide for a program audit conducted by an independent auditor who has experience in 18 19 implementing programs for students of limited English proficiency and who is appropriately certified as provided for under Section 20 29.061 for the program to be audited. The agency shall take 21 22 corrective action as appropriate in one or more areas reviewed and assessed under Subsection (d)(1) of a program that fails to meet an 23 24 annual improvement goal for two or more consecutive school years. a campus, school district, or open-enrollment 25 (e) If 26 charter school fails to satisfy appropriate standards adopted by the commissioner for purposes of Subsection (a), the agency shall 27

S.B. No. 548

apply sanctions, which may include the removal of accreditation,
 loss of foundation school funds, or both.

3 (f) The commissioner shall adopt rules consistent with this
4 section as necessary to administer this section.

5 SECTION 2. Section 29.066, Education Code, is amended by 6 adding Subsection (d) to read as follows:

(d) This subsection applies only to a school district that 7 is required to offer bilingual education or special language 8 programs. During each school year after a district student is 9 transferred out of the district's bilingual education or special 10 language program, the district shall include in the district's 11 12 Public Education Information Management System (PEIMS) report the following information concerning the student without providing any 13 14 personally identifiable information concerning the student:

15 (1) the total amount of time the student was enrolled 16 in a bilingual education or special language program;

17 (2) the student's grades each grading period in each 18 subject in the foundation curriculum under Section 28.002(a)(1);

19 (3) the student's performance on each assessment 20 instrument administered under Section 39.023(a) or (c);

21 (4) any disciplinary actions taken against the student
22 under Subchapter A, Chapter 37;

23 (5) the number of credits the student has earned 24 toward high school graduation, if applicable;

25 (6) the number of years the student has been enrolled
 26 in high school, if applicable; and

27 (7) whether the student graduated from high school,

1 earned a high school equivalency certificate, or dropped out of 2 high school, if applicable.

3 SECTION 3. Section 39.051(b), Education Code, is amended to 4 read as follows:

5 (b) Performance on the indicators adopted under this section shall be compared to state-established standards. 6 The degree of change from one school year to the next in performance on 7 8 each indicator adopted under this section shall also be considered. The indicators must be based on information that is disaggregated 9 10 by race, ethnicity, gender, identification as a student of limited English proficiency, and socioeconomic status and must include: 11

(1) the results of assessment instruments required under Sections 39.023(a), (c), and (l), aggregated by grade level and subject area;

(2) dropout rates, including dropout rates and district completion rates for grade levels 9 through 12, computed in accordance with standards and definitions adopted by the National Center for Education Statistics of the United States Department of Education;

(3) high school graduation rates, computed in
accordance with standards and definitions adopted in compliance
with the No Child Left Behind Act of 2001 (Pub. L. No. 107-110);

23

(4) student attendance rates;

(5) the percentage of graduating students who attain
scores on the questions developed for end-of-course assessment
instruments under Section 39.0233(a) that are equivalent to a
passing score on the assessment instrument required under Section

1 51.3062;

2 (6) the percentage of graduating students who meet the
3 course requirements established for the recommended high school
4 program by State Board of Education rule;

5 (7) the results of the Scholastic Assessment Test 6 (SAT), the American College Test (ACT), articulated postsecondary 7 degree programs described by Section 61.852, and certified 8 workforce training programs described by Chapter 311, Labor Code;

9 the percentage of students, aggregated by grade (8) level, provided accelerated instruction under Section 28.0211(c), 10 the results of assessments administered under that section, the 11 12 percentage of students promoted through the grade placement committee process under Section 28.0211, the subject of the 13 14 assessment instrument on which each student failed to perform 15 satisfactorily, and the performance of those students in the school year following that promotion on the assessment instruments 16 17 required under Section 39.023;

(9) for students who have failed to perform satisfactorily on an assessment instrument required under Section 39.023(a) or (c), the numerical progress of those students grouped by percentage on subsequent assessment instruments required under those sections, aggregated by grade level and subject area;

(10) the percentage of students exempted, by exemption category, from the assessment program generally applicable under this chapter;

(11) the percentage of students of limited Englishproficiency exempted from the administration of an assessment

1 instrument under Sections 39.027(a)(3) and (4);

(12) the percentage of students in a special education
program under Subchapter A, Chapter 29, assessed through assessment
instruments developed or adopted under Section 39.023(b);

5 (13) the measure of progress toward preparation for6 postsecondary success; and

7 (14) the measure of progress toward dual language
8 proficiency under Section 39.034(b), for students of limited
9 English proficiency, as defined by Section 29.052.

SECTION 4. This Act applies beginning with the 2009-2010 school year.

12 SECTION 5. This Act takes effect immediately if it receives 13 a vote of two-thirds of all the members elected to each house, as 14 provided by Section 39, Article III, Texas Constitution. If this 15 Act does not receive the vote necessary for immediate effect, this 16 Act takes effect September 1, 2009.